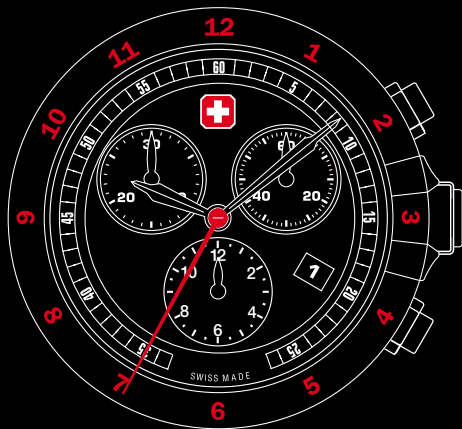


# RONDA SWISS 5030D

## 12h-Chrono/Date/Small second



Instruction manual  
Bedienungsanleitung  
Manuel d'instructions  
Instrucciones de uso  
Istruzioni per l'uso

操作指南  
取扱説明書  
사용 설명서  
Инструкция по  
эксплуатации  
دليل التعليمات



SWISS MILITARY  
HANOWA

## Предупреждение

Для обеспечения водонепроницаемости часов необходимо убедиться в том, что заводная головка всегда находится в исходном положении.

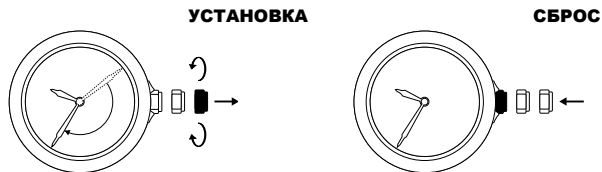
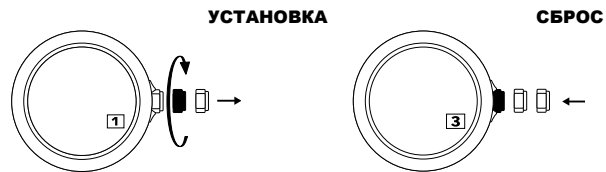
Категорически запрещается использовать кнопки A/B и заводную головку при нахождении часов под водой.

## Батарея

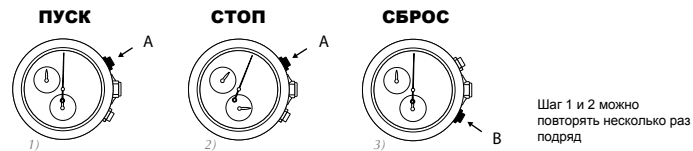
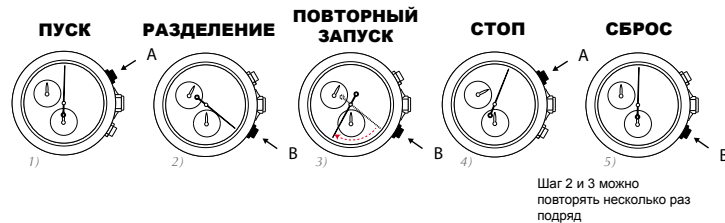
Срок службы батареи: без использования хронографа = 54 месяцев, с использованием хронографа 1 час в день = 36 месяцев

Тип батареи: **395 – SR 57**



**Установка времени****Установка даты**

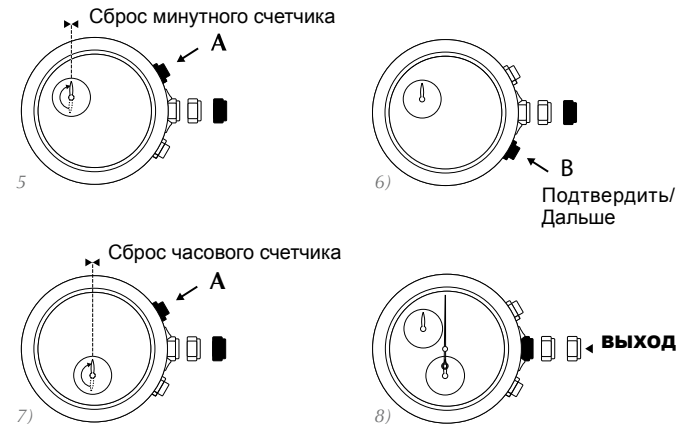
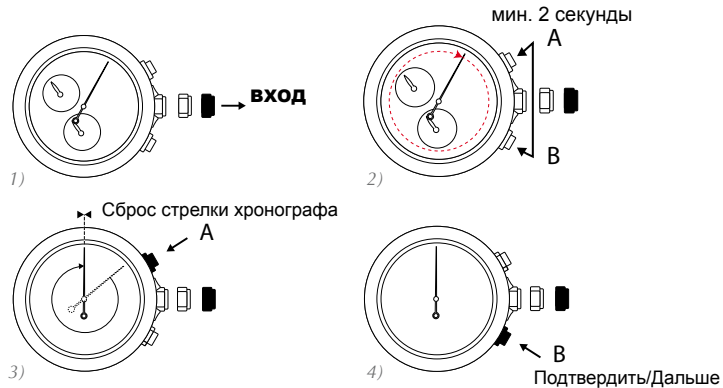
Во время фазы изменения даты в период между 21:00 и 24:00 в качестве даты требуется установить дату следующего дня.

**Измерение суммарного времени****Измерение отдельных отрезков времени**

### Повторная инициализация стрелок хронографа, минутной и часовых стрелок

После замены батареи, неверного включения, сильного сотрясения или воздействия сильного электромагнитного поля стрелка хронографа, стрелка минутного и (или) часового счетчика может не вернуться в исходное положение.

Выполните следующие действия для калибровки этих стрелок:



HANOWA Ltd.

Gibelinstrasse 27, P.O. Box, CH-4503 Solothurn / Switzerland

Tel. +41 32 329 3980, Fax +41 32 329 3989, [info@hanowa.ch](mailto:info@hanowa.ch)

[www.swissmilitary.ch](http://www.swissmilitary.ch)